

Howard Gardner Community School



647 E St. Chula Vista, CA 91910
(619)934-0300 www.hgcschool.org

July 13, 2020

Dear Parents/Guardians:

We know the last several months have been challenging for everyone as we have adjusted to the changes that have occurred as a result of COVID-19. We hope that you and your family have been well during this time.

We wanted to provide you with an update on the preparations our school has been making to reopen our facilities and resume in-classroom instruction. Our first day of school is scheduled for **Monday, July 20th, during which we will begin full-time distance learning for all of our students.** Teachers will be in contact with families starting this **Wednesday, July 15th** regarding distance learning instruction for students, and scheduling appointments for pre-assessments. Although we do not know at this time when onsite instruction will begin for the 2020-21 school year, Howard Gardner Community School has been working with the San Diego County Office of Education, Chula Vista Elementary School District, and local public health agencies, to determine how to reopen safely once we are allowed to do so.

Our schools and offices will follow guidelines public health officials have issued for businesses to reopen. These include ensuring all individuals maintain physical distancing (six-feet of space between all individuals), all individuals wear face coverings, and all individuals are screened for COVID-19 symptoms before entering the premises.

In order to adhere to these guidelines, our school is putting in place the following measures.

Schedule/Learning/Physical Changes:

In order to maintain physical distancing, we will be offering two instructional program options: a blended program option in which students will attend school two days a week and will work the other three days from home, in addition to a full-time distance learning option for families who prefer to keep their children at home. Teachers will be available on Fridays by virtual or in-person appointments to provide additional assistance. More details will be provided shortly about scheduling and learning.

We'll also incorporate time into the instructional day to wash hands, and continue to reinforce hand washing and sneeze/cough etiquette.

Symptom/Temperature Screenings:

Both staff and students will be screened for COVID-19 symptoms as they enter the campus. This will involve a temperature check as well as a series of questions about the presence of possible symptoms

Howard Gardner Community School



647 E St. Chula Vista, CA 91910
(619)934-0300 www.hgcschool.org

(dry cough, sore throat, shortness of breath, recent loss of taste and/or smell, chills, muscle aches, headache). Only 2 entrances will be open, **E Street and Jefferson Street**, to help control this process. Individuals will also be checked for proper face covering. If they do not have one, or forget to bring one, one will be provided to them.

Safety Precautions/Cleaning Practices:

In addition to the above changes, our school has put in place stringent cleaning and disinfecting practices based on recommendations from the Centers for Disease Control and Prevention and Environmental Protection Agency to ensure the learning environment is safe and clean. Here are some of the things we've been doing, and some of the precautions we will be taking when campuses reopen.

- Upon reopening, our schools will be completely cleaned and disinfected and we will continue to adhere to all necessary safety precautions.
- Any windows and doors that are available will remain open where possible.
- We will suspend or modify use of site resources that necessitate sharing or touching items.
- Drinking fountains will not be used. All students will be asked to bring water bottles from home. Students who do not have one will be provided with one.
- Staff will be asked to clean and disinfect frequently-touched surfaces within school and at least daily and, as practicable, frequently throughout the day by trained custodial staff.
- Teachers and students will be asked to prepare their workspace at the end of each day to facilitate cleaning by custodial staff.

We understand that students and families have many questions as we prepare to start the new school year. Please visit the "COVID-19 updates" quicklink on our school website (www.hgcschool.org) to help address any questions. I am also available via email to answer any questions or concerns you may have. We look forward to seeing you all again very soon.

Sincerely,

A handwritten signature in cursive script that reads 'Bjimenez'.

Mrs. Beverly Jimenez, Executive Director
Howard Gardner Community School
bjimenez@hgcschool.org

Howard Gardner Community School



647 E St. Chula Vista, CA 91910
(619)934-0300 www.hgcschool.org

13 de julio de 2020

Estimado padre/tutor:

Sabemos que los últimos meses han sido difíciles para todos mientras nos adaptamos a los cambios que se han producido como resultado de COVID-19. Esperamos que usted y su familia hayan estado bien durante este tiempo.

Quiero compartir con ustedes una actualización sobre los preparativos que nuestra escuela ha estado haciendo para volver a abrir nuestras instalaciones y reanudar la instrucción dentro del salón de clases. Nuestro primer día de escuela está programado para el **lunes 20 de julio, 2020 durante el cual se iniciará el aprendizaje a distancia de tiempo completo para todos los estudiantes**. Los maestros estarán en contacto con las familias a partir de este **miércoles 15 de julio** con respecto a la instrucción a distancia para los estudiantes, y la programación de citas para las evaluaciones previas. Aún no sabemos cuándo empezará la instrucción física en las aulas para el año escolar 2020-21, la Escuela Howard Gardner ha estado trabajando con la Oficina de Educación del Condado de San Diego, el Distrito Escolar Primaria Chula Vista y las agencias locales de salud pública, para determinar cómo reabrir de manera segura una vez que se nos permita hacerlo.

Nuestra escuela y oficina observarán todas las directivas que los oficiales de salud pública han dado para que vuelvan a abrir los lugares públicos. Esto incluye asegurar que todas las personas mantengan distancia física (seis pies o más entre cada individuo), todas las personas usan cubrebocas y que las personas sean revisadas para síntomas de COVID-19 antes de entrar al plantel.

Para poder seguir estas directivas, nuestra escuela estará poniendo en práctica las medidas siguientes:

Horario/Aprendizaje/Cambios Físicos:

Para poder observar el distanciamiento físico, ofreceremos dos opciones de programas de instrucción: una opción de programa mixto en la que los estudiantes asistirán a la escuela dos días a la semana y trabajaremos los otros tres días desde casa, además de una opción de aprendizaje a distancia de tiempo completo para las familias que prefieren mantener a sus hijos en casa. Los maestros estarán disponibles los viernes por citas virtuales o en persona para proporcionar asistencia adicional. En breve se proporcionarán más detalles sobre la programación y el aprendizaje.

También habrá tiempo durante el día de instrucción para lavarse las manos, y se seguirá reforzando la manera apropiada de estornudar/toser.

Howard Gardner Community School



647 E St. Chula Vista, CA 91910
(619)934-0300 www.hgcschool.org

Revisión de Síntomas/Temperatura:

Tanto el personal escolar como los estudiantes serán revisados para síntomas de COVID-19 antes de entrar al plantel. Esto incluye tomar su temperatura y hacerles una serie de preguntas acerca de la presencia de posibles síntomas (incluyendo fiebre, tos, falta de respiración, escalofríos sin fiebre, dolor de garganta, dolor muscular, y pérdida temporal del sentido del olfato o del gusto). Solamente estarán abiertas dos entradas, **Calle E y Calle Jefferson**, para ayudar a controlar este proceso. También se observará que las personas tengan un cubrebocas apropiado. De no tenerlo, se les proporcionará uno.

Precauciones de Seguridad/Prácticas de Limpieza:

Además de los cambios mencionados arriba, nuestra escuela también ha puesto en práctica procedimientos estrictos para limpiar y desinfectar en base a las recomendaciones de los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades y la Agencia de Protección Ambiental para asegurar que el entorno de aprendizaje esté limpio y seguro. A continuación, le compartimos algunas de las cosas que hemos estado haciendo, y algunas de las precauciones que tomaremos cuando el plantel vuelva a abrir.

- Al reabrir, nuestra escuela estará completamente limpia y desinfectada y continuaremos adhiriéndonos a todas las precauciones de seguridad necesarias.
- Todas las ventanas y puertas que estén disponibles permanecerán abiertas siempre que sea posible.
- Suspendemos o modificaremos el uso de los recursos del sitio que requieran compartir o tocar elementos.
- No se utilizarán fuentes para beber. A todos los estudiantes se les pedirá que traigan botellas de agua de casa. Los estudiantes que no tienen uno recibirán uno.
- Se pedirá al personal que limpie y desinfecte las superficies que toquen con frecuencia dentro de la escuela y, al menos a diario y, según sea posible, con frecuencia durante todo el día por personal de custodia capacitado.
- A los maestros y estudiantes se les pedirá que preparen su espacio de trabajo al final de cada día para facilitarle el trabajo al equipo de mantenimiento.

Comprendemos que los estudiantes y sus familias tendrán muchas preguntas conforme nos preparamos para empezar el nuevo año escolar. Por favor, visite el enlace rápido "COVID-19 actualizaciones" en nuestro sitio web de la escuela (www.hgcschool.org) para ayudar con cualquier duda o pregunta. También estoy disponible por correo electrónico para responder cualquier duda o inquietud que pueda tener. Esperamos con muchas ganas volverlos a ver a todos ustedes muy pronto.

Atentamente,



Howard Gardner Community School



647 E St. Chula Vista, CA 91910
(619)934-0300 www.hgcschool.org

Mrs. Beverly Jimenez, Director
Howard Gardner Community School
bjimenez@hgcschool.org